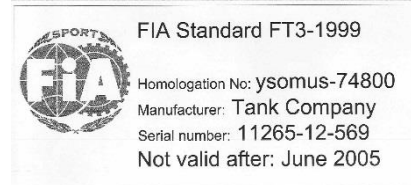


**RESERVOIRS D'ESSENCE HOMOLOGUES SUIVANT LES NORMES FIA  
FT3-1999, FT3.5-1999, FT5-1999  
LIST OF FUEL BLADDERS HOMOLOGATED ACCORDING TO THE  
FIA STANDARDS FT3-1999, FT3.5-1999, FT5-1999**

**LISTE TECHNIQUE N° 1 / TECHNICAL LIST N° 1**

**NON VALABLE APRÈS LE 31.12.2017  
NOT VALID AFTER 31.12.2017**



**NOUVELLE ETIQUETTE EN VIGUEUR A  
COMPTER DU 01.01.2013  
NEW LABEL IN EFFECT AS FROM 01.01.2013**



**RESERVOIRS RECERTIFIES AVANT LE  
01.07.2017  
BLADDERS RE-CERTIFIED BEFORE 01.07.2017**

**Homologation label (see above)**

+

Validity extended until end: June 2007

**RESERVOIRS RECERTIFIES A PARTIR DU  
01.07.2017  
BLADDERS RE-CERTIFIED AS FROM  
01.07.2017**



This label substitutes the homologation label

<sup>(1)</sup> La date de fin d'homologation représente la date limite à laquelle les produits peuvent être fabriqués. / *The homologation end date represents the final date on which the products may be manufactured*

<sup>(2)</sup> La validité du produit doit toujours être celle qui est indiquée sur l'étiquette d'homologation du produit. Les dates indiquées dans cette colonne sont les dernières dates possibles pouvant figurer sur l'étiquette d'homologation / *The validity of the product must always be that which is indicated on the product homologation label. The dates in this column are the latest possible dates that can be shown on the homologation label*

<sup>(3)</sup> Prière de se référer à la fin de cette section / *Please refer to the end of this section*

**PART 1 RESERVOIRS FT3-1999****PART 1 FT3-1999 TANKS**

<b>Constructeur</b> <i>Manufacturer</i>	<b>Modèle</b> <i>Model</i>	<b>Début d'Homol.</b> <i>Beginning of homol</i>	<b>Fin d'Homo.<sup>(1)</sup></b> <i>End of homol.<sup>(1)</sup></i>	<b>Produit valide jusqu'au<sup>(2)</sup></b> <i>Product valid until<sup>(2)</sup></i>
ADVANCED FUEL SYSTEMS LTD	AFS 151 or AFS0151	02.1999	02.2027	02.2032
AERO SEKUR (ex IRVIN AEROSPACE)	FT3	08.1999	08.2017	08.2022
AERO SEKUR (ex IRVIN AEROSPACE)	FT3-2018	05.2018	05.2018	05.2023
AERO TEC LABS	ATL-565 <sup>(3)</sup>	03.1998	03.2027	03.2032
AERO TEC LABS	ATL-810-C	03.1998	03.2027	03.2032
AERO TEC LABS	ATL-826-A	05.2000	05.2027	05.2032
AERO TEC LABS	ATL-851-C	04.2003	04.2022	04.2027
AERO TEC LABS	ATL-891-B Only S/N below: ATL UK: 839470 - 839571 ATL USA: 29559213 -29563411	05.2009	05.2017	05.2022
AUSTRALIAN FUEL CELLS	AFC/M/001	05.2002	05.2017	05.2022
CARL	CWT 001	02.2008	02.2027	02.2032
CARL	CWT 002	03.2015	03.2020	03.2025
CONTINENTAL AG	UNA 2047	03.1999	03.2027	03.2032
CONTINENTAL AG	UNA 2048	01.2006	01.2027	01.2032
FUEL SAFE SYSTEMS AIRCRAFT RUBBER	Cross linked polyethylene CL100 (CONST 871)	12.1998	12.2027	12.2032
FUEL SAFE SYSTEMS AIRCRAFT RUBBER	CO 1298	04.1999	04.2027	04.2032
FUEL SAFE SYSTEMS AIRCRAFT RUBBER	N 1298	04.1999	04.2027	04.2032
FUEL SAFE SYSTEMS AIRCRAFT RUBBER	FAB 200	08.2011	08.2027	08.2032
GIPI CARS	GPRNN009	05.1998	05.2027	05.2032
HARMON RACING CELLS	HRC-6007	03.2011	03.2027	03.2032
M.E.RIN S.R.L	SFT/41076	02.1999	02.2022	02.2027
M.E.RIN S.R.L	SFT-23209	02.2013	02.2023	02.2028
MUSTIT new manufacturer name from 01.04.2015: SIMTECH	MM003933	07.2004	07.2017	07.2022
MUSTIT new manufacturer name from 01.04.2015: SIMTECH	MM004723	02.2007	02.2027	02.2032

<sup>(1)</sup> La date de fin d'homologation représente la date limite à laquelle les produits peuvent être fabriqués. / *The homologation end date represents the final date on which the products may be manufactured*

<sup>(2)</sup> La validité du produit doit toujours être celle qui est indiquée sur l'étiquette d'homologation / *The validity of the product must always be that which is indicated on the product homologation label. The dates in this column are the latest possible dates that can be shown on the homologation label*

<sup>(3)</sup> Prière de se référer à la fin de cette section / *Please refer to the end of this section*

<b>Constructeur</b> <i>Manufacturer</i>	<b>Modèle</b> <i>Model</i>	<b>Début d'Homol.</b> <i>Beginning of homol</i>	<b>Fin d'Homo.<sup>(1)</sup></b> <i>End of homol.<sup>(1)</sup></i>	<b>Produit valide jusqu'au<sup>(2)</sup></b> <i>Product valid until<sup>(2)</sup></i>
MUSTIT new manufacturer name from 01.04.2015: SIMTECH	MM005133	06.2008	06.2027	06.2032
MUSTIT new manufacturer name from 01.04.2015: SIMTECH	MO34570	12.2015	12.2025	12.2030
PREMIER FUEL SYSTEMS LTD	Kevlar-F209	02.1999	02.2027	02.2032
PREMIER FUEL SYSTEMS LTD	Nylon-F221	02.1999	02.2027	02.2032
PROFLEX ADVANCED TECHNOLOGY UK LTD	PRO-ADV-001	09.2018	09.2028	09.2033
PRONAL	24353/00001	01.1999	01.2017	01.2022
PRONAL	29912/00002	01.1999	01.2017	01.2022
PRONAL	32672/01324	01.1999	01.2017	01.2022
PRONAL	41060/02733	09.2001	09.2017	09.2022
PRONAL	44638	06.2003	06.2017	06.2022
PRONAL	41647	05.2010	05.2017	05.2022
PRONAL	105755	03.2012	03.2017	03.2022
RADIUM ENGINEERING	XLPE	01.2020	01.2025	01.2030
ETS J. RICHE	RAN807 (black colour)	05.2000	05.2017	05.2022
SBI	1190-66 Urethane coated nylon	01.2010	01.2022	01.2027
SBI	SBI 1002	06.2012	06.2017	06.2022
SERVIÇO AERO TÉCNICO LTDA	SAT5824	11.2011	11.2027	11.2032
SOCIETE LYONNAISE DES RESERVOIRS SOUPLES	DP20	05.1999	05.2017	05.2022
SOCIETE LYONNAISE DES RESERVOIRS SOUPLES	DPP2200	12.2015	10.2021	12.2026
SOLER R.S.	JSR 001	02.2019	02.2029	02.2034
VAISON SPORT	VS1801	03.2018	03.2023	03.2028
WILLANS	W301	04.2015	04.2025	04.2030
WITA TEAM Srl	WT/3	05.2017	05.2022	05.2027
WITA TEAM Srl	WT/31	12.2017	12.2027	12.2032
BELASOLUTION	MP2120001	10.2021	10.2026	10.2031
BELASOLUTION	MP2120006	10.2021	10.2026	10.2031
M.E.RIN S.R.L	SFT41083	04.2022	04.2027	04.2032
WITA TEAM Srl	WT/40	06.2023	06.2028	06.2033

<sup>(1)</sup> La date de fin d'homologation représente la date limite à laquelle les produits peuvent être fabriqués. / *The homologation end date represents the final date on which the products may be manufactured*

<sup>(2)</sup> La validité du produit doit toujours être celle qui est indiquée sur l'étiquette d'homologation du produit. Les dates indiquées dans cette colonne sont les dernières dates possibles pouvant figurer sur l'étiquette d'homologation / *The validity of the product must always be that which is indicated on the product homologation label. The dates in this column are the latest possible dates that can be shown on the homologation label*

<sup>(3)</sup> Prière de se référer à la fin de cette section / *Please refer to the end of this section*

**PART 2 RESERVOIRS FT3.5-1999****PART 2 FT3.5-1999 TANKS**

<b>Constructeur</b> <i>Manufacturer</i>	<b>Modèle</b> <i>Model</i>	<b>Début d'Homol.</b> <i>Beginning of homol</i>	<b>Fin d'Homo.<sup>(1)</sup></b> <i>End of homol.<sup>(1)</sup></i>	<b>Produit valide jusqu'au<sup>(2)</sup></b> <i>Product valid until <sup>(2)</sup></i>
AERO SEKUR (ex IRVIN AEROSPACE)	SP31A	08.1999	08.2017	08.2022
AERO TEC LABS	ATL-514-D	03.1998	03.2027	03.2032
AERO TEC LABS	ATL-797-B	03.1998	03.2027	03.2032
AERO TEC LABS	ATL-891-B From S/N below: ATL UK: 839572 ATL USA: 29563412	02.2010	02.2027	02.2032
CONTINENTAL AG	UNA 2049	01.2006	01.2027	01.2032
FUEL SAFE SYSTEMS AIRCRAFT RUBBER	Di 1198	04.1999	04.2027	04.2032
M.E.RIN s.r.l	SFT-41082	02.2013	02.2023	02.2028
PRONAL'S	27355/01326	01.1999	01.2017	01.2022
PRONAL'S	33228/01325	01.1999	01.2017	01.2022
PRONAL'S	33229/00561	01.1999	01.2017	01.2022
SBI	2090-66	05.2017	05.2022	05.2027
WITA TEAM Srl	WT/3.5	05.2017	05.2022	05.2027

<sup>(1)</sup> La date de fin d'homologation représente la date limite à laquelle les produits peuvent être fabriqués. / *The homologation end date represents the final date on which the products may be manufactured*

<sup>(2)</sup> La validité du produit doit toujours être celle qui est indiquée sur l'étiquette d'homologation du produit. Les dates indiquées dans cette colonne sont les dernières dates possibles pouvant figurer sur l'étiquette d'homologation / *The validity of the product must always be that which is indicated on the product homologation label. The dates in this column are the latest possible dates that can be shown on the homologation label*

<sup>(3)</sup> Prière de se référer à la fin de cette section / *Please refer to the end of this section*

**PART 3 RESERVOIRS FT5-1999****PART 3 FT5-1999 TANKS**

<b>Constructeur</b> <i>Manufacturer</i>	<b>Modèle</b> <i>Model</i>	<b>Début d'Homol.</b> <i>Beginning of homol</i>	<b>Fin d'Homo.<sup>(1)</sup></b> <i>End of homol.<sup>(1)</sup></i>	<b>Produit valide jusqu'au<sup>(2)</sup></b> <i>Product valid until <sup>(2)</sup></i>
AERO TEC LABS	ATL-818-D	01.1999	01.2027	01.2032
AERO TEC LABS	ATL-818-D (issue 2003)	05.2003	05.2022	05.2027
AERO TEC LABS	ATL-900-C	06.2014	06.2019	06.2024
CORTEX HUEMBELIN AG	PBO-Fluorelastomer Blend	02.2013	02.2018	02.2023
M.E.RIN s.r.l	SFT/41078	03.2011	03.2017	03.2022
M.E.RIN s.r.l	SFT/41079	07.2019	07.2024	07.2029
PREMIER FUEL SYSTEMS Ltd	Kevlar-F228	12.2001	12.2027	12.2032
PRONAL'S	39387/02396	06.2000	06.2017	06.2022

<sup>(1)</sup> La date de fin d'homologation représente la date limite à laquelle les produits peuvent être fabriqués. / *The homologation end date represents the final date on which the products may be manufactured*

<sup>(2)</sup> La validité du produit doit toujours être celle qui est indiquée sur l'étiquette d'homologation du produit. Les dates indiquées dans cette colonne sont les dernières dates possibles pouvant figurer sur l'étiquette d'homologation / *The validity of the product must always be that which is indicated on the product homologation label. The dates in this column are the latest possible dates that can be shown on the homologation label*

<sup>(3)</sup> Prière de se référer à la fin de cette section / *Please refer to the end of this section*

## AVERTISSEMENT

### HOMOLOGATIONS OF FUEL BLADDERS / WARNING

#### **IMPORTANT**

Pour des raisons de sécurité, nous vous informons que l'homologation des réservoirs d'essence suivants, quelle que soit la date limite de validité, **est retirée avec effet immédiat.**

Fabricant : **AERO TEC LABS**  
Modèle: **ATL-565**  
Numéro de série :

41642154	42643074	42643616
41642181	42643075	42643617
41642185	42643076	42643648
41642290	42643189	42643675
41642291	42643240	42643676
42642371	42643269	42643677
42642441	42643270	42643678
42642442	42643272	42643679
42642519	42643274	42643680
42642520	42643275	42643687
42642521	42643276	42644010
42642529	42643319	42644082
42642530	42643320	42644122
42642609	42643321	42644144
42642610	42643322	42644232
42642654	42643323	42644244
42642865	42643327	42644290
42642866	42643328	42644295
42642871	42643329	42644297
42642872	42643330	42644298
42643069	42643331	42644325
42643072	42643339	42644746
42643073	42643492	42644921

Ces réservoirs d'essence **ne pouvant plus être considérés comme respectant la norme FIA FT3-1999**, leur utilisation est interdite dans tous les cas où le respect des normes susmentionnées est imposé.

#### **IMPORTANT**

For safety reasons, please note that the homologation of the following fuel bladders, whatever the validity deadline, **is withdrawn with immediate effect.**

Manufacturer: **AERO TEC LABS**  
Model: **ATL-565**  
Serial n°:

41642154	42643074	42643616
41642181	42643075	42643617
41642185	42643076	42643648
41642290	42643189	42643675
41642291	42643240	42643676
42642371	42643269	42643677
42642441	42643270	42643678
42642442	42643272	42643679
42642519	42643274	42643680
42642520	42643275	42643687
42642521	42643276	42644010
42642529	42643319	42644082
42642530	42643320	42644122
42642609	42643321	42644144
42642610	42643322	42644232
42642654	42643323	42644244
42642865	42643327	42644290
42642866	42643328	42644295
42642871	42643329	42644297
42642872	42643330	42644298
42643069	42643331	42644325
42643072	42643339	42644746
42643073	42643492	42644921

As these fuel bladders **can no longer be considered as complying with the standard FIA FT3-1999**, their use is prohibited in all cases in which compliance with the above-mentioned standards is mandatory

<sup>(1)</sup> La date de fin d'homologation représente la date limite à laquelle les produits peuvent être fabriqués. / *The homologation end date represents the final date on which the products may be manufactured*

<sup>(2)</sup> La validité du produit doit toujours être celle qui est indiquée sur l'étiquette d'homologation du produit. Les dates indiquées dans cette colonne sont les dernières dates possibles pouvant figurer sur l'étiquette d'homologation / *The validity of the product must always be that which is indicated on the product homologation label. The dates in this column are the latest possible dates that can be shown on the homologation label*

<sup>(3)</sup> Prière de se référer à la fin de cette section / *Please refer to the end of this section*